にこにこ新聞　平成21年11・12月号　第38号

日々楽々

浅間設備工業㈱：発行

「おビール お持ちしますか？」

「それはおかしい」と言われながらも、「１０００円《から》お預かりいたします」とか「コーヒーの《ほう》をお持ちしました」とか、そこらじゅうで不思議な日本を耳にします。わざわざ意味のない言葉をつけて丁寧感を出すような、おかしな風潮に違和感を覚えることもしばしばです。そんな違和感のひとつに、「おビール」や「おくつした」などの「お」があります。

「お」というのは、尊敬語、謙譲語、丁寧語に続く第四の敬語とされる「美化語」のひとつだそうです。言葉を和らげ、聞いている人に好感を与えるためのもので、「ご来店」「ご丁寧」などの「ご」も美化語にあたります。

つけすぎが指摘される美化語の「お」ですが、以前文化庁が行った「国語に関する世論調査」によれば、言葉によって使い分けている人が多く、使い方には男女差がはっきりと表れるそうです。

「お」をつけることが多い言葉は、「菓子」「酒」「米」「皿」「弁当」「茶碗」など。「くつした」「ソース」「紅茶」「手紙」「薬」「天気」などには「お」をつけない人が多いのだとか。また、男性よりも女性のほうが「お」をつける傾向があるようです。

「おビールをお持ちします」「（先生の）おかばんをお持ちします」。どちらもモノに「お」をつけて「お持ちします」と丁寧な言い方をしていますが、「おビール」には違和感があるのはなぜでしょう。

実は、同じ「お」でも、おビールの「お」は美化語、おかばんの「お」は尊敬語です。

「かばん」は先生の持ち物で、先生を高めるために「お」をつけるので尊敬語。しかし一方の「ビール」は誰の持ち物でもありません。つまり、尊敬すべき相手はいないけれど、相手に好印象を与えるために「お」という美化語をつけているのです。

美化語には物言いを上品にする働きがあり、一般的ではないものほど使用効果が高いそうです。ただし、自分の品位を高めるための表現ですから、使う・使わないはその人次第。

ある主婦が旦那さんに、

「はい、おビールどうぞ」

とすすめたら、

「おまえ、具合悪いのか？」

と心配されたそうです。ところが同じセリフに、

「おっ、ここは銀座のクラブか。今日は高いビールになりそうだなぁ」

とゴキゲンだった旦那さんもいるとか。美化語は自分のキャラと相談しながら使ったほうがいいかもしれませんね。

それに、使いすぎるとかえって品位を欠くそうです。お上品ぶるのも簡単じゃありませんわ。おほほ。

ビンゴ番号 28

お願いします！！

朝夕の気温が下がり寒くなってきました。
凍結防止帯のコンセントを挿して下さい。
寒くなってから慌てて挿したりすると
挿し忘れなどがありますよ。

水漏れ・破裂等で修理を依頼される方に！
「今すぐ来て！！」との電話依頼の場合でも
他のお客様の工事と重なっているときには、
すぐに行くことが出来ません。
当日には、お伺いしますので、今しばらく
ご迷惑おかけしますが、お待ちください。

水が止まらない場合は、止水栓等で水を
止めてお待ちください。
早くても伺うのに1～2時間は掛かります。

News

カレンダーを作りました。

予定などが書き込めるので大変便利な
カレンダーになります。（Ｂ３サイズ）

１２月上旬に出来上がる予定ですので
会社の近くにお寄りに際には
お立ち寄りください。

☆数に限りがありますのでお早めに！！
１件につき１部とさせていただきます。
（１００部作成）

ご招待！『クリスマスコンサート』

毎年この季節の恒例の
《タクトＦ》のコンサート！
ご家族やお友達と一緒に
一足早いクリスマス気分を
味わってみませんか？

日時　１２月１２日（土）
時間　午後６時開演　７時まで
会場　ＴＯＴＯ佐久平ショールーム

☆ 入場は無料

H21年 ビンゴ最終回

前回で当選者が出ました。（御代田町 O様）
先着順になりますのでお早めに！！

30・41・60・63・66・？

発表数字５個+３個になります。
プラス３個は、新聞の中に掲載していますので、お見逃しなくご覧ください！

☆見事ビンゴされた方はご連絡をください。

リフォームもできる身近な水道屋さん
浅間設備工業株式会社
☎０２６７－６７－４１３０
080－5108－1593
FAX　0267-68-5831
E-mail　info@asamasetubi.co.jp
住　所　佐久市岩村田住吉町159-3